

FÜGGETLEN HAJDUSÁG.

POLITIKAI, KÖZGAZDASÁGI, TÁRSADALMI ÉS SZÉPIRODALMI LAP.

Előfizetési árak a „Képes Vasárnap“-pal együtt:
egész évre 8 kor., félévre 4 kor., negyedévre 2 kor.
Egyes szám ára 20 fillér.

Felelős szerkesztő és laptulajdonos:
Dr. NAGY BÉLA.
Szerkesztőségi telefon 14. (Interurbán).

Megjelenik hetenként egyszer, vasárnap reggel.
Szerkesztőség és kiadóhivatal:
I. Vasut-utca 306.

Tudomásul vétetett,

hogy a husdrágaság tanulmányozása ügyében kiküldött bizottság javaslata szerint szükség van arra, hogy azon esetben, ha a husiparosok indokolatlanul emelnék a husárát, a hatóság saját körében vágasson közfogyasztásra szánt állatot s azt hatósági mészárszékekben mértesse ki.

A határozat egyhangulag hozott, tehát ebből is látható, hogy mindenki óhajtja ezen ügynek mielőbbi rendezését s mégis mi fog történni? Az, ami nálunk minden üdvös határozatunknak a sorsa, t. i. az elfeledés s az ugynevezett „irattárba helyezés“. Mai sorainkkal kijelölt célunkat szolgáljuk s követeljük a város vezetőségétől, hogy sürgősen hajtsa végre a közgyűlés határozatát s tegye meg az intézkedéseket arra, hogy ezen ügy a közönségre nézve kedvezően intéztessék el.

Mielőtt tovább mennénk, egy pár szavunk a mészáros, de különösen a hentes iparosokhoz is volna. Értsük meg egymást uraim: mi nem kívánjuk az Önök vagyoni károsodását, mi feltétlenül örülünk annak, ha tisztességes és szolid uton, szorgalmas munkával vagyont gyűjt valaki, de az élelmiszer uzsra ellen — mint amely különösen a sertéshus értékesítése körül folyik — a leghatározottabban küzdünk. S nem kell bővebben bizonyítanunk sem, hogy a sertéshus és szalonna árak a hentesüzletekben aránytalanul nagyok, hiszen ezt mindenki tudja, ki figyelemmel kíséri a piaci árakat. Ennek az uzsorának kell végét vetni; ha kell, állandó városi mészáros és hentes üzemmel.

Visszatérve a közgyűlés által elfogadott javaslatra, megállapíthatjuk, hogy ab-

ban semmi részletezés nincsen a kérdés gyakorlati keresztülvitelére s így, ha nem tartanánk felszínen, lassanként elaludna a nagy tűz s maradna minden a régiben.

Tehát, hogy ez be ne következhesen, szükségesnek látjuk rávilágítani az ügy néhány homályosabb pontjára, hogy a kivített megkönnyíthessük. Ajánljuk tehát, hogy a város vezetősége állapodjék meg, illetve szerződjenk egy-egy munkanélküli mészáros és hentesrel, akik szükség esetén a husfeldolgozását és kimérését végezzék: jelöljön ki egy helyiséget a hus kimérésére, mivel a földmivelügyi miniszter 1909. évi 88.768. számú rendeletében határozottan kijelenti, hogy hatósági huzsékban közfogyasztásra teljesen és feltétlenül alkalmas husok nem mérhetők ki, mert ez a közintézmény jellegével össze nem egyeztethető. Ugyanezen rendeletben olvashatjuk, hogy a hatósági huzsék intézménye nem tévesztendő össze a hatósági mészárszékekkel, mivel a hatósági huzsék közintézmény, míg ezzel szemben a hatósági mészárszék iparszerűen üzött magánvállalkozásnak tekintendő.

Igen fontosnak tartjuk továbbá, hogy bizassék meg egy városi tisztviselő pl. a városgazda azzal, hogy állandóan kísérelje figyelemmel a piaci élő állatok árait s azokat a husárral összehasonlítva — hétről-hétre jelentse a polgármesternek, aki, ha szükségesnek látja, elrendelheti a hatósági mészárszék üzemének megkezdését.

Ugyancsak állandóan nyilvántartandó lenne azon állattartógazdák névsora, akik hajlandók vágó, illetve szurómarháikat megfelelő árért a hatóság rendelkezésére bocsátani.

Mindezek igen fontos tényezői az

ügy keresztülvitelének s szükségesnek tartottuk elmondani a fentieket; kitéve magunkat esetleg annak, hogy a város vezetősége a legközelebbi közgyűlésen kijelenti, miszerint nem kérdezte tőlünk véleményünket.

Városi közgyűlés.

Első rendes közgyűlését tartotta ez évben a városi képviselőtestület ma egy hete Dr. Fekete László polgármester elnöklete alatt.

Napirend előtt polgármester jelentette, hogy Dr. Molnár Gyula városi ügyvezető orvos f. hó 15-én váratlanul elhalt. A bejelentést a képviselőtestület fájdalommal részvétellel vette tudomásul s emlékéit érdemeire való tekintettel jegyzőkönyvében megörökíteni rendelte. Kimondta továbbá, hogy miután családja nyugdíjat nem élvez, méltányosságból és a régi szokás alapján 3 havi fizetését és 200 korona temetési költséget özvegye részére kiutal. Az így üreedsben maradt állás sürgős betöltését a képviselőtestület elrendelte s e végett felkérte alispán urat, hogy a pályázati hirdetményt tegye közzhírré, s annak leteltével a tisztujtást tűzze ki. Egyidejűleg Dr. Nagy Béla képviselő indítványára kimondta a közgyűlés, miszerint az ügyvezető tisztiorvos a városi orvosi álláson kívül egyéb hivatali állást nem vállalhat, így vasuti, telep és betegségélyző pénztári orvosi állásokat el nem fogadhat, mert ezek ellátása őt hivatali kötelességeinek teljesítésében akadályozzák.

T Á R C A.

Meg tudnád e tenni . . . ?

Meg tudnád e tenni
Hogy engem itt szeress;
Soha boldogságot
Egyebütt ne keress ?

Hogy beérd annyival
Amennyit nyujthatok,
Abban gyönyörködj csak,
Amit mutathatok.

Hogy e tanyai ház
Legyen a világod
S csupán csak ezt szeresd
Ezt a kis világot ?

Hogy nélkülözz bálat,
Sinházat, mulatást
S ami szemnek, szájnak
Kellemetes: sok mást.

Hogy beérd én velem,
Az én szerelmemmel;
Te érted dobogó
Hűséges szivemmel.

Nem; nem kérdem mégse,
Mégse is emlitem.
Ilyen áron talán
Nem is kell a szivem ?

Hallgatok csendesen
S csak magamba kérdem:
Ezt az áldozatot
Meghoznád e értem ?

Yla.

Temetőben.

Temetőben kivirult a rózsafa,
Szivemben is virág nyílt valaha;
Csalfa kis lány letépte e virágot,
Megátkoztam én azóta
Százszor e rongy világot! . . .

Temetőben szomoruan sir a szél,
Hull a rózsa, szállong róla a levél;
Jó lesz nekem sirkeresztnek az ága,
Jó lesz nekem szemfedőnek
A lehulló virágal . . .

Balla Miklós.

Miért?

Miért vannak szerelmes vágyak ?
És fakadó virágok miért vannak ?
Ha a vágyak csak délibábok,
És a virágok mind lehullanak.

Miert álmodunk hazug álmokat ?
Mért van a szivben benn a szerelem ?
Dőre mesék hívői mért vagyunk ?
És holt vágyakon új vágy mért terem ?

Az ember lelke vágyak Sisiphusa
S ha a magasból a mélybe kerül,
Nem kérdi az okot, hogy miért?
Kezdi a küzdelmet újra . . . elül . . .

— ac —

Az állás betöltéséig a helyettesítés-sel Dr. Simon József városi orvos bizatott meg.

Hajdúvármegye törvényhatósági bizottságának az építkezési rendről alkotott új szabályrendelete a város közönségére nézve több tekintetben sérelmes lévén Závory Béla elnökte alatt Herczegh Bálint, Horogh Sámuel, Csanády István, ifj. Ádám János képviselőkkel álló bizottságot küldött ki azzal a felhívással, hogy a szabályrendelet sérelmes intézkedéseit állapítsák meg, hogy annak alapján a képviselőtestület a szabályrendelet módosítását a törvényhatósági bizottságtól kérelmezhesse.

A város 1912. évi számadását a vármegye jóváhagyva visszaküldte. Tudomásul vétetett.

Kiss Károly és társai kérelmére a közgyűlés megbizta a tanácsot, hogy a Szent-György korcsma környékén egy alkalmas helyen jó ivó vizű kutat furatasson.

A husrágóság enyhítése céljából küldött bizottság javaslatára felhatalmazta a közgyűlés a tanácsot, hogy ha a mészárosok a húsárakat indokolatlanul emelnék, az esetben az árucsarnok valamelyik üresen álló helyiségében szerződötlet mészáros mesterral próbavágásokat kíséreljen meg. Kimondta még a közgyűlés azt is, hogy ilyen esetben a jószágtartó gazdaközönség dobszó útján is hívassék fel arra, hogy amennyiben eladó szarvasmarhák vannak, levágás után azt a hatósági hús-székben a megállapított árak mellett ki-mérhetik.

Farkas Bálint h. adópénztárnok eskütételéről és állásának elfoglalásáról polgármester jelent, alispán ur pedig a helyettesítés jóváhagyását tudatja a várossal. Tudomásul vétetett.

Polgármester a Dr. Czeglédy Mihály és Áron Sándor telektulajdonosokkal telkeiknek a kir. járásbírói szék hely részére való megvétel ügyében megtartott egyezség eredményeként jelenti, hogy Dr. Czeglédy Mihály 40000 koronás ajánlatából engedni nem hajlandó, Áron Sándor a 26000 koronából 1000 koronát elenged, vagyis 25000 koronáért adná el telkét a városnak. A képviselőtestület egyik ajánlatot sem fogadta el, hanem hosszabb vita és Demjén Ferenc, valamint Körner Béla képviselők erélyes felszólalásai után kimondta, miszerint az új járásbírói szék hely részére átadja a kir. kincstárnak a mostani bírósági telket a rajta lévő épületekkel együtt minden ellen szolgáltatás nélkül s a most fizetett 600 korona évi bérösszege is lemond. Ha pedig ezen ajánlatot a kincstár nem fogadná el, az esetben másodsorban felajánlja a „Kontyos“ telket, ahhoz 5000 korona erejéig megveszi a szomszédos Tóth Mihály féle telket, készpénzben pedig 10000 korona hozzájárulást ad. A kincstárnak azonban azt a kívánságát, hogy ezen telkeket töltesse fel, s a mellette elhuzódó nyílt árkat a város saját költségén tömésse be, azt betoncsatornával helyettesítse, a képviselőtestület a város szorult anyagi helyze-

tére való tekintettel nem teljesitheti s egyéb áldozatot nem hozhat. A határozat névszerinti szavazása 41 szótöbbséggel hozatott.

M. kir. belügyminiszter urnak a közpénzek gyümölcsöző elhelyezése tárgyában kelt körrendeletét a közgyűlés tudomásul vette, miután e tárgyban november 30-án már határozott.

Ugyancsak tudomásul vette a földmivelésügyi miniszter urnak a fedeztetési állomás létesítése tárgyában kelt leírását is.

Országos politika.

Az osztrák-magyar monarchia negyedik drednautjának a „Szent István“-nak vízrebocsátása a szokásos ünnepek keretében megtörtént. Gróf Tisza István miniszterelnök, aki szintén jelen volt, az ünnepek befejezése után ellátogatott a horvát fővárosba Zágrábra, a hol is a legmelegebb fogadtatásban részesítették.

Egyébként a miniszterelnök és a románok közt folytatott tárgyalás még mai napig sincsen befejezve, tehát senki sem állíthatja ezt, vagy azt bebizonyítani tudó határozottsággal. A köicsönös discrétio köti úgy az egyik, mint a másik felet, a mit igen helyesen be is tartanak.

A hét folyamán a kormány két nagy fontosságú törvényjavaslatot terjesztett a ház elé: az egyik a hágai nemzetközi váltóügyi egyezmény becikkelyezéséről, a másik a mostani magyar váltótörvény helyébe lépő váltó jogról szól. Ha e két javaslatból törvény lesz, nagy hatással lesz Magyarország gazdasági életére.

A képviselőházban a sajtójavaslat általános vitája befejeztetett. Miután több szónok nem jelentkezett, az elnök elrendelte a szavazást; s a ház általánosságban elfogadta a sajtójavaslatot, mire nyomban megkezdődött a javaslat részletes tárgyalása.

Ezen a gyűlésen gróf Andrássy Gyula a Deésy-Lukács pert — mintegy gróf Tisza Istvánt provokálendő — ismét szóvá tette.

A miniszterelnök nem is maradt adós. Kijelentette, hogy a bíróság előtt a Deésy-Lukács ügy teljesen tisztázódott. Ha Deésy csak politikai támadást intézett volna Lukács ellen, az ellen nem lett volna kifogása, de Lukács magán becsületét is megurcolta, ami nem becsületes dolog. (Bizonyára emlékeztetben él még, hogy Deésy azt állította, hogy Lukács csalt, sikkasztott, lopott. Ezt nem bizonyította be.) Ebből a perből — folytatja a Miniszterelnök — Lukács László egyéni jelleme tisztán került ki. Ha én emelnék vádat, mint Deésy tette és nem tudnék bizonyítani, elbujnék szégyenletben a tisztességes emberek elől.

A legutolsó ülésen az ellenzéki képviselők ismét tullepték a parlamenti illem határát, úgyhogy az elnök kénytelen volt Kovácsy Kálmán, Ráth Endre, Fráter Loránt, Huszár Károly, Barabás Béla, Héder-

váry Lehel, Vázsonyi Vilmos, gróf Andrássy Gyula, Haller István és gróf Battányi Pál képviselőket kivezettetni.

Midőn e sorokat nyomják a sajtójavaslatot második olvasásban is elfogadta a ház.

Dr. Grósz Adolf.

Megint megvillant a halál kaszája. Megint elhagyta porhüvelyét egy érző, nemes lélek. Megint ravatalon fekszik Hajdúszoboszló város egy tiszteletben állott polgárának immár kihült teteme.

Dr. Grósz Adolf meghalt.

A régi Szoboszló egy köztisztviselőben állott s méltán szeretett alakja tünt el vele örökre közéletünk porondjáról. Egy ember, aki tehetségével, tudásával, jó szívével, a köz iránt lelkesedő egyéniségével egyenesen predesztinálva volt arra a szerepkörre, melyet Hajdúszoboszló város társadalmi életében, a közjóra irányuló törekvések terén oly önzetlenül s olyan odaadással töltött be.

Mint a város képviselőtestületének évek során át tagja, lelkes propagálója volt minden nemesnek, jónak s a közjót munkáló javaslatok benne, mint hivatásos szónokban mindig erős, önzetlen támogatóra találtak. E javaslatoknak nemcsak itt-hon, de mint vármegyei törvényhatósági bizottsági tag, a vármegyei közgyűléseken is tartalmas, lelkes pártolója, nagy kaliberű szónoka volt mindig.

A társadalomban kedves egyénisége, nagy tudása, szellemessége kivétel nélkül meghódította azokat, akik vele e téren érintkezésben állottak. Vidám kedélyű, fesz-telen, és szellemes társalgó volt. A fehér asztalnál itt-ott elhangzott magas szárnyalású, szellemtől sziporkázó s az istenadta humor csillogó szálaival átszótt felszólalásai épügy lebilincseltek hallgatóit, mint a zöld asztalnál elmondott s mély tudásáról tanuskodó komoly, tartalmas beszédei.

Dr. Grósz Adolf tőzsgyökeres szoboszlói volt. A kiterjedt s köztisztviselőben álló Grósz családnak egyik kimagasló tagja. Elemi iskoláit is itt végezte. Előbb rabbinak készült, később azonban az ügyvédi pálya felé fordult s a gimnáziumok anyagát kezdte tanulni. Magán uton végezte el a nyolc gimnáziumot s az érettségit is mint magántanuló tette le. A jogot Nagyváradon végezte s az ügyvédi oklevél megszerzése után Hajdúszoboszlón nyitott ügyvédi irodát. Három év mulva megnősült. A berettyószentmártoni Kenyeres családba házasodott. A gazdasági Bank megalapításában tevékeny részt vett s annak megalakulása 1906 óta ez intézet ügyvéde volt. Az utóbbi időben sokat betegeskedett. Január 24-én, reggel félhétkor érte utól a halál.

Temetése hétfőn délelőtt lesz. A halálesetről a következő gyászjelentéseket adták ki:

Polenai-gyógyvíz

Természetes égvényes savanyvíz-forrás. Különleges szer gyomorhaj és köszvény ellen. Orvosi szaktekintélyektől legmelegebben ajánlva köszvény-, hólyag- s vizeleti szervek bántalmainál, vesebajoknál, a torok és tüdőszervek bajainál és gyomorbetegedéseknél. Egészségeseknek kitűnő ízű igen üdítő ásványvíz. Tejjel vegyítve a legjobb nyálkaoldó szer. Borral vegyítve a legjobb fröccs. Kapható: Dr. Nagy Béla gyógyszerárában, továbbá minden fűszerkereskedés, vendéglő, kávéházban. Megrendelhető Uradalmi Ásványvizek bérletére Szolyva, (Bereg-m.)

A legmélyebb fájdalomtól megtört szívvel jelentjük, hogy a legjobb férj, a családját rajongásig szerető apa, testvér és rokon Dr. Grósz Adolf ügyvéd, Hajduszoboszló város képviselőtestületének tagja, a Gazdasági Bank Hajduszoboszlón R. t. jogtanácsosa stb. áldásos életének 59-ik, boldog házasságának 21-ik évében f. hó 24-én reggel 1/2 7 órakor váratlanul elhunyt.

A megboldogultnak drága hamvai f. hó 26-án délelőtt 10 órakor fognak az izr. temetőben örök nyugalomra tétetni.

Hajduszoboszló, 1914. január hó 24-én.
Bánatos neje: özv. Dr. Grósz Adolfné Kenyeres Róza. Gyermekai: Grósz József, Grósz Erzsike, Grósz Gyula, Grósz Sanyika. Testvére: özv. Rex Józsefné, gyermekeivel. Grósz Nagy Mihály. Nagy Samu nejevel és gyermekeivel. Nagy Illés nejevel és gyermekeivel. Grósz Nagy Fáni. Grósz Nagy Lajos nejevel és gyermekeivel. Grósz Nagy Márton. Grósz Nagy Ferenc, nejevel. Áldás és béke poraira! Koszorúk mellőzését kérjük.

A „Gazdasági Bank Hajduszoboszlón Részvénytársaság” s a vele kapcsolatos „Népsegélyző Szövetkezet” igazgatósága, igazgatótanácsa, felügyelő-bizottsága és összes személyzete mély megilletődéssel jelenti, hogy intézetünk érdemes jogtanácsosa s egyben alapító — igazgatósági tagja Dr. Grósz Adolf ur hosszabb szenvedés után, munkás életének 59-ik évében, f. évi január hó 24-én elhunyt.

Ernyedetlen szorgalma, nemes jelleme s intézetünk körül szerzett érdemei marandóvá teszik emlékezetét.

Földi részeit f. évi január hó 26-án délelőtt 10 órakor fogják az izr. vallás szertartása szerint, l. tized 53. sz. alatti háztól örök pihenőre helyezni.

Hajduszoboszló, 1914. január hó 24-én.
Csendes nyugalom s béke vele!

H I R E K.

— **Előfizetési felhívás.** Felhívjuk olvasóinkat, hogy előfizetési díjaikat okvetlenül fizessék be, mert ellenkező esetben kénytelenek leszünk a lap kiadását beszüntetni.

— **Istentisztelet.** Ma délelőtt a ref. templomban Szabó Antal lelkész prédikál, délután kátémagyarzatot tart Demjén Ferenc lelkész.

— **Az egyházmegyei számvevőszék** 20-án Szabó Antal lelkész, egyh. megyei pénztárnok hivatalában számadás vizsgálatot tartott, s mindenek „ékesen szép rendben valának”.

— **A református presbitérium** 25-én vasárnap délelőtt ülést tart, melynek fő tárgya a konventtől az egyházközség részére megszavazott 30,000 kor. tőkekamat segély kötvényének elfogadása feletti határozás lesz.

— **Felolvasás.** Az állatok elhullásából származó károk ellen való biztosításról igen érdekes előadást tartanak Oborzil Gyula városi állatorvos és Dr. Nagy Béla gyógyszerész. A felolvasás délelőtt fél 11

Aki szépet, jót, divatosat akar olcsóért venni, keresse fel a

Nádudvary Lajos

és gyermek kész fehérneműeket a legolcsóbb árak mellett szerezhet be.

Megyei és helyi telefon 12—58.

órákor lesz a Kossuth-körben, délután pedig 5 órákor megismétlik a Vasut-utcai Olvasókörben. Mivel a gazdaközönseget egy rendkívül hasznos intézménnyel ismergetik meg, melegen ajánljuk az előadásokon való megjelenést olvasóinknak. Belépti-díj nincsen; vendégeket szívesen látnak.

— **A megüresedett tiszti főorvosi állás** betöltését elrendelte a közgyűlés s átiratban megkereste a főispánt, hogy a pályázatot azonnal írja ki A választás iránt nagy az érdeklődés s általános az az óhaj, hogy minél előbb be legyen töltve a főorvosi állás. A mint halljuk a jelöltek között emlegetik Dr. H. Kovács Bálint járási orvost, Dr. Gaál Mihály volt főorvost, Dr. Forrai Ernő balmazújvárosi községi orvost, Dr. Tamásy Géza budapesti egyetemi tanársegédet stb.

— **Az izraelita nőegylet** február 1-én vasárnap rendkívül nagy sikerűnek ígérkező jótékonycélu délutáni előadást rendez. A műsor főbb számai Dr. Nagy Béla folovasása aktuális társadalmi kérdésekről: Werner Sárika urleány a debreceni zenekonzervatorium tanárnője cimbalmon ad elő klasszikus és modern darabokat. Rendkívül hatásos lesz az Ezry Jolánka urleány és Kósa Vince által előadandó tréfás párjelenet, Béresy Mihály énekszámai, Márkus Károly kupléi s Weber Ilus és Grosz Margitka urleányok által lejtendő hollandi facipős tánc teszi majd változatossá a műsort, amelyben még egy kedves mulatságos vigjáték is van. — Lapunk zártakor értesülünk, hogy az izr. nőegylet tervezett mulatságát a közbeesett gyász eset miatt február 16-ára halasztja el.

— **Az új tanfelügyelő.** Csánky Viktor elhalálásával pár hét előtt Hajdu Ferenc drt. nevezték ki Debreczen és Hajduvármegye tanfelügyelőjévé. Hajdu Ferenc dr., aki súlyos betegen feküdt előbbi állomáshelyén lévő lakásán, tegnap Debreczenbe érkezett és tisztelgett Kovács József Polgármesternél. Bejelentette, hogy hivatalát most már elfoglalja.

— **Népszerű előadás a pénzügyi válságról.** A múlt vasárnap d. e. nagy érdeklődés mellett tartotta meg tanulságos felolvasását a Kossuth-körben Baksay György főkönyvelő ur. Rámutatott a mostani válság okaira és sikeresen szemléltette azt a nagy veszedelmet, amely jelenleg az egész országot fenyegeti. Meggyőző előadásából könnyű volt megérteni azt, hogy a mostani gazdasági pangás nagyobb veszedelmet jelent viszonylagosan mint valamikor hajdanában a török invázió. Meggyőzte a hallgatókat arról is, hogy a mostani válság mint egy jöttévi szükségzsértés állott be, mert keservesen és erőszakkal bár, de kényszeríti az egyéneket megismerni alaposabban a pénz értékét. A válságból való kibontakozásra több utat tart célhozvezetőnek. Majd helybeli viszonyainkra tért át és a gazdaközönségnek melegen ajánlotta a gazdák körének megalapítását.

— **Az iparos dalárda mulatsága.** Február 8-án tartja az iparos dalkör szokásos téli táncmulatságát az ipartestület helyiségében. A táncot előadás fogja bevezetni, melynek úgy műsora, valamint az előadáson résztvevők egyenisége méltán tarthat számot

arra a nagy érdeklődésre, mely a rendezendő mulatság iránt már is városszerte megnyilvánul. A műsoron maga a dalárda három számmal fog szerepelni. Lesz felolvasás is egy nagyon ügyes párjelenet a néma trombitás címen és egy hosszabb lélegzetű egyfelvonásos bohóság. Az előkészületek máris nagyban folynak s a lelkes odaadás, melyet a vigalmi bizottság a rendezésben tanusit, előre biztosítja a sikert. A meghívókat a héten fogja a rendezőség kibocsátani.

— **Az új váltó törvény.** Az igazságügyminiszter, mint lapunkban már jeleztük is beterjesztette a váltó törvényjavaslatot. Az új váltótörvény lényege, hogy sokkal kedvezőbb a hitelviszonyokra, mint a régi törvény volt. A rendezésnél legfontosabb előnyei a következők: 1.) a váltó formai szigorát enyhíti; 2.) a váltóforgalom számos akadályát kiküszöböli; 3.) az utólagos jogellenes telepítés kifolyását, mellyel rosszhiszemű adósok szoktak visszaélni, kiküszöböli; 4.) a váltóóvás szigorú formalizmusát megszünteti, csökkenti az óvás szükségét és az óváásokat olcsóbbá teszi az által, hogy a közjegyzői hatáskörből kivonja t. i. olyan helyeken, ahol nincsenek közjegyzők, váltójegyzőket kreál az óvás olcsóbbá tételére.

— **A debreceni egyetem megnyílik.** Örvendetes esetről értesít bennünket budapesti levelezőnk: A debreceni egyetem ez év szeptemberében okvetlenül megnyílik. E hó 20-án volt az ügyben a kultuszminisztériumban egy értekezlet, a melyen Dr. Jankovich Béla miniszter jelentette ki, hogy az egyetem theologiai, jogi és bölcsészeti fakultásai szeptember 1-én megnyílnak s hogy ezen fakultásokon már doktori fokozatokat is lehet nyerni. Az orvosi kar azonban csak 1917 év őszén kezdi meg működését, a mely időre már a klinikai építkezések is belesznek fejezve.

— **A kamatláb leszállítása.** Az osztrák magyar bank e hó 20-án tartott főtanácsülésében a kamatlábat 5 1/2 százalékról 5% ra szállította le. Örömmel vesszük ezt tudomásul s reméljük, hogy ezzel befejeződött a gazdasági válság legnehezebb korszaka s a megkönnyebbülés jelei országszerte mutatkoznak.

— **A VI. tizedbeli polgári olvasókör** ez év január 18-án tartotta meg évi rendes közgyűlését. Mivel a kör elnöke Magyar Imre 22 évi elnöksége után betegsége miatt lemondott, a közgyűlés ezt a legnagyobb sajnálattal vette tudomásul s érdemes és szorgalmas működése jutalmul tiszteletbeli elnöké választotta. Rácz Balázs alelnököt pedig, a ki szintén lemondott állásáról, 25 évi tagsága után tiszteletbeli alelnöké választották. Ezután a tisztújítást ejtették meg. Diszelnök lett egyhangulag és nagy lelkesedéssel dr. hamvai Kovács Bálint, ügyvezető elnök Ádám János; alelnök Jenei Sándor; jegyző Kátai Gyula; helyettes jegyző Jeges János; pénztárnok Széll Gábor; könyvtárnok Szilágyi Kálmán; körgazda Magyar Gábor. Elhatározta a közgyűlés, hogy február 1-én a kör helyiségében táncvigalmat rendez.

női divat áruházat Debrecen, Piac-utca 26., az új Városi bérház sarokhelyiségében. Ahol a legújabb ruha szöveteket, selymeket, diszket, vászon és asztalneműket, női, férfi

Megyei és helyi telefon 12—58.

— **Eljegyzés.** Jeges Péter kurátor fia Kálmán, eljegyezte Cseke Lidiát, Horogh Sámuel nevelt leányát.

— **A hogy a tiszteletes ur szereti!** Vallás órát tart az iparostanonciskolában Tóth János vallás tanár. Kérdegeti az egyik lábtyművészt: Mondd meg fiam, hogy az emberek a világeremtése után egyistenhívők vagy pogányok voltak-e? a gyermek minden gondolkodás nélkül rávágja, hogy: egyistenhívők. Miért mondtam fiam ezt? kérdi a tanár. Azért mondtam, mert így gondoltam, hogy ez a tiszteletes urnak jobban tetszik.

— **Mai képes mellékletünk.** A „Képes Vasárnap” ma is érdekes és aktuális tartalommal jelenik meg. Az angol női választójogi szövetség tagjai, az ugynevezett sufragetteket mutatjuk be képekben és szövegben olvasóinknak Farkas Pál a francia forradalom korából írt egy szép kis elbeszélést. Nehány apró humoros cikk, regényfolytatásunk es rejtvényrovat egészíti ki mellékletünket.

— **Életveszélyes járdák.** A rendőrség figyelmét felhívjuk gyalogjáróinkra, amelyeket senki sem tisztít meg a rátaposott hótól úgy hogy valóságos testgyakorlati ügyeségekkel lehet rajtuk közlekedni. Vagy itt is csak akkor lesz tisztogatás, ha valaki már kitörte a nyakát!

— **Dr. Székely Kornél** budapesti fogorvos, a ki már több ízben, huzamosabb ideig tartózkodott városunkban, február 1-én ismét megérkezik s megkezdí rendelését Adler Ferenc ur házában. Ez uton kéri fel a közönséget, hogy tíz napi ittléte alatt a fogbetegségeken szenvedők keressék fel őt.

— **Jön a sorozás!** mindenféle katonaugyben tájékoztat és eljár az „Országos Katonaugyi Iroda,” Debrecen, Hunyadi u. 5.

— **A gazdálkodó közönségnek ajánlok** vetési és takarmányozási célra elsőrendű száraz árpát megvétele. Motoros daráló malmomat pedig a jószágtartó gazdák különös figyelmébe ajánlom, amelyet kívánsághoz mérten a nap bármely szakában megindítatok. Divatos sülyesztő Zentrál-Bobbin és egyszerű karikahajós, csolnakos varrógépeket mindég tartok raktáron és kényelmes havi lefizetésre is árusítom. Mechanikai műhelyemben varrógépeket és gramofon gépezeteket szakszerűen kijavitok. Huszthy Sándor géptulajdonos.

— **Orvosi hír.** Dr. Katona Mihály homeopata orvos január 30-án egész nap és 31-én déli 11 óráig ismét rendel Debrecenben, Darabos utca 55 szám alatt.

— **A hajduszoboszlói anyakönyvvezetői hivatalban** a következő egyének kötötték házasságot az elmúlt héten:

Madarász János	— —	Császi Eszter
Végh Mihály	— —	Balázs Eszter
Varga József	— —	Molnár Piroska
Szabó Ferenc	— —	Szoboszlai Juliánna
Hegedüs József	— —	Berki Margit
Székely Sámuel	— —	Árva Zsuzsánna
Szathmári Antal	— —	Szöke Klára
Sándor István	— —	Magyar Ágnes
Katona Gábor	— —	Horváth Erzsébet

Kihirdettettek:

Balogh József	— —	Balogh Zsófia
Molnár Sándor	— —	Végh Eszter
Kiss Sándor	— —	Tene Erzsébet
Gáti Miklós	— —	Váci Lidia
Nánási Gábor	— —	Pintér Margit
Zubó Lajos	— —	Z. Papp Mária

Születtek: Kovács József és Szabó Juliánna Ida Juliánna nevű leánya. Domokos Karolina István Jenő fia. H. Fekete József és Marázi Mária Ida nevű leánya. Vácz Mihály és Vida Ágnes Ágnes nevű leánya. Licht Sámuel, Goldherber Szeréna Béla nevű fia. Soós Sándor és Molnár Lidia Sándor nevű fia. Kunkli Péter és Borbély Sára József nevű fia. Labonc Lidia Etelka nevű leánya. Göncy József és Horog Lidia Piroska nevű leánya. M. Kovács Sándor és Török Amália Piroska nevű leánya. Széll Mihály és Farkas Eszter Mihály nevű fia. Oláh Jakab és Kardos Juliánna Kálmán nevű fia.

Elhaltak: Mohácsi Zsófia 21 éves ref. Szücs Piroska 7 napos ref. Elek Antal 20 napos ref. Balogh Borbála 2 hónapos r. kath. B. Nagy János 30 napos ref. Erdős Károly Kálmán 6 hetes ref. Özv. Ilyés Károlyné 62 éves ref. Labonc Etelka 24 órát élt ref. Dr. Grósz Adolf 59 éves izr.

Tarlózás.

A járásbiróság új székházához szükséges telek felajánlására névszerinti szavazás velt elrendelve. Ez a névszerinti szavazás rosszból is végződhetett volna. Megtörténhetett volna esetleg az is hogy a közgyűlés saját magát cáfolja meg, a mi bizonyára nem szolgált volna tulságos nagy dicsőségünkre. Tisztán Demjén Ferenc és Körner Béla felszólalásainak köszönhető, hogy a közgyűlés következetes maradt önmagához. Véleményünk szerint különbensen volt szükség névszerinti szavazásra, mert a közgyűlés még nem hatalmazta fel ezzel a polgármestert, hogy szerződést köthessen a kincstárral. Ugyanezen az alapon már a múlt közgyűlésen is lehetett volna névszerint szavazni.

Érdekes jelenetei voltak a fedezési pótdíjak feletti vitának is. A lótulajdonosok magukra nézve sérelmesnek tartják a pótdíjak fizetését, s azt szerették volna, ha a város vásárolná a lovak részére szükséges eleséget. Természetesen ebbe nem ment bele a közgyűlés gyalogos része, s a polgármester szavazás alá bocsátotta a kérdést. Nem szándékunk az akadémikuskodás, de itt is meg kell jegyeznünk, hogy a fedeztetési pótdíjakat már egyszer megállapította a közgyűlés, sőt már a miniszter is megerősítette. Ilyenformán kíváncsiak lettünk volna a „lovások” többsége esetén, hogy melyik közgyűlési határozat lett volna „gilt.”?

Az építkezési szabályrendelet ellen nagy a felzudulás. Ennek is valódi szoboszlói története van. A mikor tudniillik a vármegyei törvényhatósági bizottság tárgyalta a szabályrendeletet, senki sem emelt szót a kisemberek védelmére. Így történhetett aztán meg, hogy a most kiadott és érvénybe lépett szabályrendelet

szerint bárminő építkezéshez kőműves, vagy ácsmester szükséges s azokat az ugynevezett kőműves, vagy ácsiparosok önállóan nem vállalhatják fel. Ez pedig annyit jelent, hogy ha egy ólat, istállót, vagy bármi más kis épületet akarok emelni, ezt csakis okleveles ács vagy kőműves mesterrel csináltathatom meg. Most aztán természetesen nagy elkeseredéssel tárgyaljuk az ügyet, pedig annak idején könnyebben lehetett volna segíteni rajta, mint most.

SZINHÁZ.

A tökéletes asszony. (A debreceni színházi iroda jelentése.) Tegnap volt első előadása. Az összes szereplők a legnagyobb szeretettel és lelkesedéssel látják el feladatukat és olyan mérvű ambícióval, minőt a kivételes értékű műveknek szentelni csak lehet. A címszerep egy hatalmas, a színjátás minden fázisát átölelő és az alakítás egész skáláját érvényre juttató műszerep. Azonban a többi szerep is igen figyelemreméltó. Először a darabról egyet-mást. Egy spanyol marquis, akinek csodaszép felesége van, ki a szelid, hű feleség mintaképe — bár nejét szerelemből vette el — kezdi unni a csendes boldogságot. Felesége, Elvira a „tökéletes asszony”, aki valóban az is. Carmen, kivel időközben megismerkedik fantasztikus tanácsot ad neki férje visszahódítására. Férje ugyanis szelid felesége helyett valami kis temperentumos nőcskére vágyik. Carmen ugyanis ismeri Elvira (a tökéletes asszony) nővérét. „Maga hallatlanul hasonlít a nővérehez!” — a vereshaju Carolához. Utazzék el és jöjjön vissza vörös hajjal, mint tüzes, szilaj, szézyes Carola. És hódítsa meg újra az urát, még pedig most alaposabban. Ebből a pompás ötletből indul ki a darab, mely felvonásról-felvonásra érdekesebb. A címszerepet Borbély Lili, Carment Nagy Aranka, a férjét Oláh Gyula játszotta. Zenéjét a legszebb Lehár muzsikának tartják. Az egyéb kimagasló serióz számokon kívül van benne minden: vidám walter, friss induló, párisi cancan. Hatalmas finálék és végül a harmadik felvonás szenzációja, a „tangó”. Erről nem is beszélni, beszél a Lehár-tangó maga helyett. Mindezekből leszűrhető az a conclusió, hogy a „tökéletes asszony nemcsak asszonynak tökéletes, hanem operettének is.

Aranymember. A legközelebbi szerdán, vagyis folyó hó 28-án délután ifjusági előadásul az Aranymember kerül színre, rendes mérsékelt helyárrakkal.

Vasárnap délután a Katonadolog. Vasárnap, f. hó 25-én d. u. 3 órakor, mérsékelt helyárrakkal újból a Katonadolog, Mérey-Béldi-Zerkovitz operettje van műsoron. Jegyek a színházi pénztárnál váltathatók.

Elismert legjobb szer a légzőszervek betegségeinél a **Chinoeol** Dr. Nagy. Egy üveg (40 tabletta) ára 3 korona.

KIRÁLY KÁVÉI

Fióközlet: **Csapó-utca 17.** A mozi átjárójánál. Főüzlet: **Dégenfeld-tér 11.** A kenyérszálló vassátráknál.

mégis a legjobbak.
Vevő előtt pörköelve kapható
DEBRECEN.

Az új építkezési szabályrendelet.

II.

Ha az építető az engedélyt megkapta, még az építkezéshez nem lehet hozzáfogni míg az engedély jogerőre nem emelkedik. Be kell várni tehát az engedély kézhezvételétől számított 15 napot, ekkor a közigazgatási iktatóban utána kell nézni, nem érkezett-e be ellene esetleges felebezés; és amennyiben ilyen nem adatott be s ennél fogva az engedély jogerőre emelkedett, csak ekkor lehet az építkezést megkezdeni.

E szerint a bejelentéstől számítva körülbelül egy hónap múlva lehet az építkezést megkezdeni. Aki tehát építeni akar, igen helyesen teszi, ha a tervezett építkezésre az engedélyt már egy hónappal előbb megkéri.

Igen fontos a szabályrendelet 7. §-a, melyben ki van mondva, hogy mindennemű építkezést csak arra jogosított szakértővel szabad foganatosítani, azaz olyan építőmesteremberrel, aki a földmívelési, ipar és kereskedelmi miniszter 1884. évi 46.188, illetve a kereskedelmi miniszter 1891. évi 42.493. és 1896. évi 78.000. sz. rendeleteiben megállapított képesítéssel és megfelelő iparengedéllyel bír. Az alkalmazott szakértő tartozik az építkezés megkezdése előtt a tervezetet, ennek hiányában a helyszíni tárgyalási jegyzőkönyvet aláírni felelőssége jeléül.

Természetesen azt, hogy a tervezett épülethez milyen képesítésű szakértőt kell az építetőnek alkalmazni, csak esetről-esetre lehet elbírálni, miután ez az épület kivételétől s főként szélességi méreteitől függ. Ezt különben a városi mérnök már a helyszíni tárgyalás alkalmával, mikor az épület méretei és kivitele ismeretese, megállapítja s egyszersmind közli építetővel az ipartestület által kiállított hivatalos listából azoknak az építőmestereknek, vagy építőiparosoknak neveit, akik a kérdéses épület felépítésére jogosítva vannak városunkban. Az alkalmazott szakértő nevét az építés megkezdése előtt be kell jelenteni, valamint azt is, ha a munka folyamán más szakértő veszi át az építést.

Lakóházaknál az építkezés befejeztét a rendőrkapitányságnál be kell jelenteni s lakhatási engedélyt kell kérni. E bejelentés alapján a rendőrség az épületet a városi mérnökkel a kivétel szempontjából, a tisztí orvossal pedig egészségi szempontból felülvizsgáltatja s a lakhatási engedélyt ezek véleményéhez képest adja ki. Senki addig, míg a lakhatási engedélyt meg nem kapta, nem költözhetik be.

Ha az épületen javítások, pótlások szükségesek, úgy azt a rendőrkapitányság

elrendeli; ha közegészségügyi tekintetből hiányok találtak, ezekre nézve az illetékes hatóság szakközege indokolt véleménye nyomán utasítást ad a feltüntetett hiányok elhárítására s azt a szakközegek útján ellenőrizteti és a beköltözési engedélyt csak akkor adja meg, ha az épületen ezen hiányok pótolva lettek s az épület minden tekintetben kifogástalan.

Az engedély nélkül, vagy ettől eltérőleg vagy valamely fontos hibával készült épület az építető költségre — szükség esetén rendőri uton — ha ezt közrendezett indokok megkivánják, vagy ha az építető az épületen észlelt fontos hibákat felhívás folytán záros határidő alatt nem pótolta, elbontatik.

Ugyancsak rendőri uton, a tulajdonos költségére elbontatik az a közveszélyesnek nyilvánított épület is, melyet a tulajdonos a hatóság által kitűzött határidőre nem bontott le.

A szomszéd telekre kéteresre csurgó kihagyása nélkül építeni még akkor sem szabad, ha a szomszéd ezt megengedi. Mesgyevonalban csak téglalúzfalra, féltetőre szabad építeni.

Ha valaki tűzfalal építeni nem akar, köteles a mesgyevonaltól kettő és fél méter távolságot elhagyni.

Ha valamely lakóházhoz 5 méternél közelebb olyan melléképület áll — például disznóól — mely a lakóházat egészségtelenné teszi, az érdekeltek bármelyikének kérelmére — ha azt a hatóság is egészségtelenné találja — rendőri uton elbontatik, azonban az ezuttal szenvedett kárt a kérelmező az ől tulajdonosának megtéríteni tartozik.

Pece és ganajödrök, árkok, csatornák sem a tulajdonos saját épületével, vagy kutjával, sem a szomszéd mesgyevonalával nem érintkezhetnek. Ezek az épületektől csak legalább 2 méter, a kuttaktól pedig 10 méter távolságra helyezhetők el.

Közegészségügyi tekintetből fontos kikötései az új szabályrendeletnek a következők:

Ha a lakóház egy, vagy két szobával épül, egy-egy szoba 20 négyszögméternél kisebb nem lehet. Több szobás lakásnál azonban a legkisebb szoba már 12 négyszögméter is lehet. A lakóhelyiségek magassága mint legkisebb magasság 3 méterben van megszabva. A lakott helyiségek ablakainak méreteit nem szabja meg a szabályrendelet, azonban kimondja, hogy az ablakterülete egy négyszögméternél kisebb nem lehet s annyi ablakot kell a lakott helyiségben elhelyezni, hogy a megvilágított szoba területének minden 16 négyszögméterére egy ablak essék.

Közgazdaság.

A Hajdumegyei Takarékpénztár igazgatósági jelentése az 1913. évről.

Az 1913-ik évvel a csapások és megpróbáltatások küzdelmes évét zárjuk le. A megnehezedett közgazdasági viszonyok között tevékenységünk főleg régebbi kihelyezéseink alapos utánvizsgálatára és azok további biztosítására szorított.

Az általánosan ismert szűk pénzviszonyokat ugyanis reánk nézve még fokozta a termés eredményében beállott nagy csökkenés, amely városunk és fióktelepeink határában fő kalászos terményünknek a buzának hozamát 3—4 magra csökkentette. Ezen nagy különbség még bő pénzvilágban is érezhető nyomokat hagyott volna maga után, most pedig a két és fél év óta tartó pénztelenségben igen sok helyt szettette, még pedig előidézte a fizetésképtelenséget. Az általános pénztelenségnek és pénzdrágaságnak természetes következményeként jelentkeztek a gazdasági ingó és ingatlan javak jelentékeny értékcsökkenései amelyeket csak részben is korlátozni úgy állott módunkban, hogy ahol ingatlanokban elégséges fedezetet találtunk, ott nem zárkoztunk teljesen el újabb korlátozott hitel engedélyezésétől.

A viszonyokban rejő ezen közös bajon kívül az elmúlt évben intézetünket még egy másik anyagi károsodással járó veszteség is sújtotta. Ugyanis április 13-án kabai terményraktárunkban tűz ütött ki, amely tárházunkat nagy raktárkészletével együtt teljesen elhamvasztotta. A tüzesetből folyó veszteségeinket nagyban növelte a termények kártérítéséül kapott és általunk ugyanezen kifizetett összeg közötti különbség is. Itt kétféle igazságnak kellett meghódnunk, amelynek mindegyike minket súlytott. Azonban kénytelenek voltunk annyi részletet és mellékkörülményt figyelembe venni, hogy ezek egymagukban is külön önálló leégést képeztek reánk nézve. Egyszóval nagy áldozatokat hoztunk azért, hogy minden beraktározó ügyfelünkkel békésen és lehetőleg pereskedés nélkül bonyolítsuk le e kétségtelenül nehéz kérdést. Végeredményben sikerült is ez, igaz, hogy részünkről számottevő áldozatok árán.

A leégelt raktárt az év folyamán újra felépítettük s augusztus hó elején már rendeltetésének is átadhattuk. A már ismertett szomorú terméseredmény folytán azonban a lefolyt évben igen kis mennyiségben történhetek a beraktározások, ami intézetünkre nézve újabb jövedelem apadással járt.

E kettős károsodást nem is tudtuk teljes egészében a folyó év terhére elviselni s bármennyire nem szívesen nyulunk hozzá tartalékainkhoz, mégis, hogy t. Részvényeseinknek a részvények méltán elvárt jövedelmét biztosítsuk, a kabai tűzkárból folyólag 15.000 koronát az ingatlan értékesítési alaphól irtunk le, míg a fennmaradó 10.294-18 korona különbséget a folyó évi nyereség terhére talált kiegyenlítés.

Az 1912-ik évben kezdődött betételevonások az 1913-ik évben is folyton tartottak s mivel betéttel bíró ügyfeleink a betétek előzetes felmondásához eddig hozzá szok-

„Sirolin“ Roche

ezerszeresen bevált

tüdőhurutok ellen

friss és idűt

köhöges, hörghurutnál
tüdőgyulladások után.

Egészséges tüdők erős étvágy óvszer a
tüdővész ellen.



tatva nem voltak, a nehéz viszonyok között pedig ehhez mereven ragaszkodni tanácsos nem lett volna, állandóan nagyobb pénztári készletet kellett tartanunk, ami a pénz magas beszerzési ára mellett kamatkülönbözésekben szintén hozzájárult jövedelmünk apasztásához.

Némi magyarázattal tartozunk t. Részvényeseinknek a tekintetben is, hogy intézetünknek a múltban szinte megállapodásult $6\frac{1}{2}$ -től 8% -ig terjedő kamat helyett az elmúlt évben miért nem emelkedett aránylagosan a jövedelmünk. Ennek természetes megfejtése az, hogy a visszleszámitoló intézetek kamatlábai és jutalékai — nagyon kevés intézet kivételével — az egész év folyamán, az Osztrák-Magyar Bank kamatlábiához viszonyítva is abnormisan magasak voltak s így az általunk beinkasszált kamattöbblet kezeink között jórészen csak átmeneti volt, mert a pénz megszerzéseért nekünk is épp úgy el kellett azt fizetnünk.

A földbirtok számlán 57,795.27 korona növekedést tüntet fel mérlegünk, aminek magyarázata az, hogy az ezen földbirtokkal összefüggő ügyeket véglegesen csak az elmúlt évben rendezhettük. Ugyancsak ezen rendezéssel áll összefüggésben a Tury Mihály nevében szereplő 6,000.— korona és a Török Imre nevében szereplő 7,833.02 korona leírás is, mivel mérlegünk realitása érdekében a földbirtok értékét nem akartuk magasabb összegben szerepeltetni, mint amennyit emberi számítás szerint az értékesítésnél azért megkaphatunk.

Fióktelepeink működésével általánosságban az elmúlt évben is megvoltunk elégedve. Ezek is főleg a korábbi kölcsönök rendezésére szorítottak, új folyósításokat csak igen méltánylást érdemlő esetben és teljes fedezet mellett folyósítottak. A rossz pénzügyi viszonyok káros hatását eddig legkevésbé szováti és kabai fiókunknál észleljük, ellenben püspökladányi fiókunknál a folyamatban lévő peres ügyek lebonyolításánál néhány ezer korona veszteség nem lesz elkerülhető.

Személyi ügyeinkből folyólag jelentjük, hogy igazgatóságunk egyik érdemes, nagyrebecsült tagját Békely Lajos urat lemondása folytán elvesztettük. Hivatalos állása Szatmárra szolgáltatta őt el s így a megváltozott helyzet figyelembe vételével igaz sajnálatunk kifejezésével vettük tudomásul lemondását.

A gyász eset sem kímélte intézetünket, elszólítván tisztviselőkarunkból Kovács Gábor pénztárosunkat, aki 22 éven át töltötte be folyton fokozódó munkában, nagy szorgalommal állását. Választmányunknak pedig egyik legrégebbi tagját Czeglédy István urat szolgáltatta el a halál s mindkettőjüket őszinte, mély részvétünkkel kísértük ki nyugvóhelyükre.

Ezek után rá térünk főbb forgalmi adatainknak ismertetésére:

Váltók:	
1912. év végén volt — —	4590202 K 87
1913. év folyamán leszámított — — —	11153371 K 02
Összesen	15743573 K 89
1913. év folyamán visszafizettetett — — —	11396699 K 72
Állomány 1913 dec. 31-én	4346874 K 17
Apadás — — —	243328 K 70
Betétek:	
1912. év végén volt — —	2402410 K 23
1913. évi összes betét — —	736643 K 80
Az év folyamán tőkésített kamatok — — —	99723 K 51
Összesen	3238777 K 54
1913. év folyamán kifizetett betétek — — —	1177117 K 43
Állomány 1913 dec. 31-én	2061660 K 11
Apadás — — —	340750 K 12

Meghülés és köhögés.

Mindenki tudja, hogy gyakran milyen nehéz a hüléstől vagy a köhögéstől megszabadulni. Ilyen alkalomkor a Scott-féle csukamájolaj emulsió használata ajánlatos, melynek addig kell tartania, míg az ember magát ismét könnyűnek és erősnek nem érzi. A Scott-féle csukamájolaj-emulsió jótékony, különösen a köhögési ingeret enyhítő hatása hamar észrevehető és a javulás könnyen észlelhető. Sokaknak kölcsönzött a Scott-féle emulsió új erőt és életörömet, kik egy meghülés következményeivel és köhögésekkel évek hosszú sora óta bajlódtak.



Egy eredeti üveg ára 2 korona 50 fillér, Minden gyógyszertárban kapható. Ha ezen lapra hivatkozva 50 fillér értékű bélyeget küld SCOTT & BOWNE Ges. m. b. H. címére Wien VII. egy gyógyszertár utján próbaadagot küldünk.

Ujdonság! **Ujdonság!**
Megérkeztek a téli divatszövedtek!
A legjutányosabb árban megrendelhetők:
Balla Ferenc
 férfiszabónál
Hajduszoboszló, VI. t. 338. sz.
 a szolgabírószákhöz 5-ik ház,
a töltés mellett

Koncz
fest és vegyileg tisztít
 mindennemű ruhát, csipke és szövet függönyöket stb. kifogástalanul. **Harisnyák, kötők, batizt és mosó grenadin ruhák felelősség mellett mosható színre festetnek. Gallérok, kézelők és fehérneműek legszebben tisztíthatnak a legjutányosabb árak mellett.**
Gyár és főüzlet Debrecen, Arany János-u. 10.
Fióközletek: Batthányi-u. 4. és Csapó-u. 17.
Telefon: 701 szám.

Legfinomabb gyapjuszövedtek,
 férfi ruháknak és női kosztümöknek.
Mesés olesó árban
Kupfer és Társánál
DEBRECEN,
 Széchenyi-utca 1 sz. alatt.

Kötvények:

1912. év végén volt — —	1330066 K 52
1913. év folyamán kiadatott — — —	10765 K —
Összesen	1340831 K 52
1913. év folyamán visszafizettetett — — —	143240 K 06
Állomány 1913 dec. 31-én	1197591 K 46
Apadás — — —	132475 K 06
Visszleszámitolt váltók:	
1912 dec. 31-én volt — — —	1831211 K 76
1913. év folyamán visszleszámitolt — — —	9642721 K 55
Összesen	11473933 K 31
1913. év folyamán visszaváltott — — —	9572516 K 04
Állomány 1913. dec. 31-én	1901417 K 27
Emelkedés — — —	70205 K 51
Engedményezett jelzalogkölcsonök:	
1912. év végén volt — — —	724969 K 92
1913. év folyamán engedményezett — — —	95750 K —
Összesen	820719 K 92
1912. év folyamán visszaváltott — — —	68439 K 60
Állomány 1913 dec. 31-én	752280 K 32
Emelkedés — — —	27310 K 40

Ertékpapírok:

Állomány 1912 dec. 31-én	207415 K 50
Állomány 1913 dec. 31-én	303593 K —
Emelkedés — — —	96177 K 50

Forgalmi adataink ismertetése után jelentjük, hogy a múlt év folyamán kénytelenek voltunk a következő behajthatatlanná vált váltóköveteléseinket leírni u. m.:

Tury Mihály (Karcag) 1 váltó	6000 K —
Török Imre (Nádudvar) 2 váltó	7833 K 02
Asztalos Gerzson (Szovát) 1 váltó	200 K —
Zoldán Nachmen (P.-Ladány) 1 v.	150 K —
Feldman Ármin (Földes) 1 váltó	440 K —
Varga Sámuel 3 váltó	1640 K —
Karacs Lajos (P.-Ladány) 1 váltó	120 K —
Molnár Terézia (Kaba) 1 váltó	230 K —
Szilágyi Sándor (P.-Ladány) 3 v.	380 K —
Frics Károly (P.-Ladány) 1 v.	60 K —
Kremán János 2 váltó	190 K —
Összesen:	17243 K 02

összegben.

Ezen leírásokat már mérlegünkben is keresztül vezetjük, mely eljárásunkat jóváhagyólag kérjük tudomásul venni. Ezzel kapcsolatban bejelentjük, hogy a már előbbi években leírt váltóköveteléseinkből 82 korona befolyt, amit nyereség számlánkon számolunk el.

Ezek után jelentjük az igen tisztelt Részvényeseinknek, hogy a zárszámadások szerint **142,040.57 korona tiszta nyereségünk van,** amelynek felosztására javaslatunk a következő:

A kimutatott tiszta nyereség 142040 K 57 melyből az alapszabályok 89. §-a értelmében levonódik:

a) 10% a tartaléktöke javára	14204 K 07
b) 2% az igazgató jutalékára	2840 K 80
c) 4% a hivatalnokok jutalékára	5681 K 60
d) 2% a kabai bíráló biz. jut.	2840 K 80
e) $1\frac{1}{2}\%$ a p.-ladányi bir. biz. jut.	2130 K 60
f) 1% a szováti bir. biz. jut.	1420 K 40
g) $\frac{1}{2}\%$ jótékony adományokra	710 K 20
h) 2% a nyugdíjalapra	2840 K 80
Összesen:	32669 K 27

Marad: 109371 K 30
 ehhez hozzáadva az 1912. évről áthozott 8000 K —

a t. közgyűlés rendelkezésére áll 117371 K 30

Ezen összeg felosztására indítványozzuk:

1. Osztalékul adassék 31. sz. szelvény beváltására 5000 darab részvény után á 21 K — 105000 K —

Csak Dr. Szelényi

Liliom kenőcse (éjjeli használatra), Liliom krémje (nappali használatra), Liliom szappana, Liliom poudere legjobb Kozmetikai készítmények. Főraktár: **Dr. Szelényi Árpád** gyógyszerésznél **Debrecen,** Piac-utca 30. sz. Kossuth-patika. — Postai szállítások naponta bérmentve küldetnek.

2. jutalmazásokra fordítások	1500 K —
3. A tartaléktökhöz pótlólag 535000 koronára leendő kiegészítésére	5795 K 93
4. Nyereségátvitelül 1911. évre	5075 K 37
Összesen:	117371 K 30

Az osztalék kifizetését február 1-től folytatólag kérjük megállapítani.

Számadásunkat és jelentésünket a t. közgyűlésnek elfogadásra ajánljuk s kérjük úgy részünkre, valamint a felügyelő-bizottság részére a szokott óvás fentartásával a felmentvény megadását.

Hajduszoboszló, 1914. január 4-én.

Az igazgatóság.

Ingtatlanok forgalma

a hajduszoboszlói kir. járásbíróház területén.

Cegléd Gábor és neje hajduszoboszlói lakosok veszik Pincés István u. o. lakostól a szoboszlói 4116. sz. betéti 1 hold 1516 négyszögöl szántóföldet legelő-illetéssel 2200 K-ért.

Széll Mihály hajduszoboszlói lakos veszi Kovács Jakabné u. o. lakostól a szoboszlói 4982. sz. betéti házudvart 400 K-ért.

Gere Károly kabai lakos veszi Szabó Péter és neje u. o. lakostól a kabai 1153. sz. betéti 432 négyszögöl szőlőföldet 600 K-ért.

Özv. Márton Mihályné hajduszoboszlói lakos veszi Tatár Sándorné u. o. lakostól a szoboszlói 314. sz. betéti 1 hold 1171 négyszögöl szántóföldet 800 K-ért.

G. Nagy Imre hajduszoboszlói lakos veszi Kovács Juliánna u. o. lakostól a szoboszlói 2524. sz. betéti 2 hold szántóföldet, legelő-illetéssel együtt 1600 K-ért.

Sándor Mihály hajduszoboszlói lakos veszi Sándor Gábor u. o. lakostól a hajduszoboszlói 3000, 3001. sz. betéti 800 négyszögöl szántóföldet legelő-illetéssel 420 K-ért.

Borbély Sámuel és neje hajduszoboszlói lakosok veszik Borbély Lajos és János u. o. lakosoktól a hajduszoboszlói 3626. sz. betéti házudvart 233 K-ért.

Sóvágó Sándorné hajduszoboszlói lakos veszi B. Kovács Zsófia Jóvér Sámuel-

nétől a hajduszoboszlói 5088. sz. betéti 800 négyszögöl csepüskerti szőlőt 100 K-ért.

Menyhért Ambrus debreceni lakos veszi Batiz Antalné kabai lakostól a kabai 1924. sz. betéti házudvart 666 K 66 fillérért.

Meghívó.

A Gazdasági Bank Hajduszoboszlón

Részvénytársaság

1914. évi február hó 1-én délelőtt 11 órakor

Hajduszoboszlón, az intézet saját helyiségében tartja

VIII-ik évi rendes közgyűlést, melyre a részvényesek tisztelettel meghívóvannak.

Tárgysorozat:

1. Igazgatósági jelentés és az üzleti számadások bemutatása az 1913. évről, a nyereség hovatartozása iránti javaslattal.

2. Felügyelő-bizottság jelentése.

3. Határozathozatal az igazgatóság és felügyelő-bizottság részére adandó felmentvény tárgyában.

4. Négy igazgatósági és 4 igazgatótanácsosi s három felügyelő-bizottsági tag alapszabály szerinti választása s választás által esetleg megüresedő igazgató-tanácsosi hely betöltése.

5. Az alapszabályok 41. §-ának módosítása.

6. Az igazgatósági és felügyelő-bizottsági tagok tiszteletdíjának alapszabály-szerű megállapítása.

7. Az osztalék kifizetésének meghatározása.

8. Esetleges indítványok.

9. Időközben történt halálozás által megüresedett 1 igazgatósági tagsági hely választás által leendő betöltése.

Hajduszoboszló, 1914. évi január 21.

Az igazgatóság.

Tudnivalók. A mérleg a nyereség felosztási javaslatot tartalmazó igazgatósági s felügyelő-bizottsági jelentések 1914. évi január hó 22-től kezdve az üzlethelyiségben — a hivatalos órák alatt — megtekinthetők.

Az alapszabályok 18. §-a értelmében szavazati jogával csak azon nagykorú részvényes élhet, ki részvényeit a közgyűlést megelőző 5 nappal a részvénytársaság, vagy a „Debreceni Ipar- és Kereskedelmi Bank” pénztáránál letette, a le nem járt szelvényekkel együtt.

Meghívó.

A „H.-Szoboszlói Takarékpénztár”

1914. évi február hó 8-án d. e. 10 órakor

Hajduszoboszlón, saját intézeti házában tartandó

XLIV-ik évi

rendes közgyűlésére.

TÁRGYAK:

Igazgatósági és felügyelő-bizottsági jelentések, mérleg előterjesztése, nyereség felosztása és felmentvény megadása az 1913. évről.

Az igazgatósági és felügyelő-bizottsági jelentés, mérleg és zárszámadási iratok a közgyűlést megelőző 8 napon belül az intézet helyiségében megtekinthetők

Alapszabályok 23 §-a: Mindazon részvényesek, kik szavazati jogukkal élni kívánnak, tartoznak részvényeiket a még le nem járt szelvényeikkel együtt legkésőbb a közgyűlést megelőző napig a hivatalos órákban, térítvény mellett, a társasági pénztárnál letéteményezni

Kelt Hajduszoboszlón, 1914. évi január hó 11-én

Az igazgatóság.

Meghívás.

A Hajdumegyei Takarékpénztárral Egyesült Önszegélyző Szövetkezet

1914. év január hó 25-ikén délelőtt 11 órakor XVI. évi

rendes közgyűlést

tartja, melyre a szövetkezet tagjai tisztelettel meghívóvannak.

Tárgyak:

1. 1913. évi zárszámadás és mérleg megállapítása, a felmentvény megadása.

2. felszámoló 1909. évi társulat vagyonának felosztása.

3. A felügyelőbizottság megbízási ideje lejárván, új választás eszközzése.

4. Esetleges indítványok.

A zárszámadás és az erre vonatkozó iratok a hivatalos órák alatt a szövetkezet helyiségében a mai naptól kezdve megtekinthetők.

Hajduszoboszló, 1914. január 16.

Az igazgatóság.



Nyugodtan alhat,

ha fehéreműje egész éjjelen át „Asszonydicséret” mosókivonattal van beáztatva, mert ez a szer a legrövidebb idő alatt nagy könnyűséggel önmaga oldja fel a szennyet s másnap gyorsan és fáradság nélkül lehet a ruhát Schicht „Szarvas” mosószappannal vakító fehérre mosni, mert az „Asszonydicséret” és a Schicht „Szarvas” mosószappan úgy fehéritenek, mint a nap!

25.000 koronával szavatolunk a Schicht „Szarvas” mosószappan és az „Asszonydicséret” mosópor tisztaságáért.



Még álmában sem

képzelteti el, hogy mennyi vesződséget és mennyi fáradságot takarít meg, ha az „Asszonydicséret” mosókivonaton és Schicht „Szarvas” mosószappanon kívül semmiféle más mosószert nem vesz. Ez esetben mindig jó árut vásárol mérsékelt áron és kiméli egyrészt a ruháját, másrészt nem pocskolja el a háztartási pénzt.

25.000 koronával szavatolunk a Schicht „Szarvas” mosószappan és az „Asszonydicséret” mosópor tisztaságáért.

Kiadó lakás.

I-ső tized 42. sz. alatti 4 szoba, konyha, kamarából álló lakás ápril. hó 1-ére esetleg hamarabb is kiadó. Ugyanott két újonnan épült ház eladó. Értekezhetni ZUBÓ LÁSZLÓ kőműves és ácsmesterrel.

Hirdetmény.

Közhirre teszem, hogy a városunkban lévő mindkét gyermekmenedékház megnyitott és pedig az egyik a IV. tizedben levő ugynevezett alispáni házban, a másik pedig a III. tizedben a Vágó féle házban. Az első tizedben lévő óvoda folyó évi február hó 1. napján nyitattik meg.

Hajdusoboszló 1914 január 20.

Dr. Fekete László
polgármester.

Meghívó.

A „Gazdasági Bank Hajdusoboszlón Részvénytársasággal Kapcsolatos

Népsegélyző Szövetkezet

1914. évi február hó 1-én d. e. 10 órakor

a Gazdasági Bank Hajdusoboszlón Részvénytársaság üzlethelyiségében tartja

VII-ik évi rendes közgyűlését,

melyre a szövetkezeti tag urak ezennel tisztelettel meghívattak.

Az igazgatóság.

T á r g y a k :

1. Az 1913. évi zárszámadás és mérleg előterjesztése, az igazgatósági jelentés alapján.

2. A lejárt 1909. évi évtársulat vagyoni felosztása iránti intézkedés, a

felszámoló bizottság jelentése kapcsán s a kifizetés megkezdésének idejéről határozat.

5. A felügyelő-bizottság jelentése.

4. Az igazgatóság, felügyelő-bizottság és az 1909. évi évtársulat felszámolóinak a felmentvény megadása.

5. Egy igazgatósági tag alapszabály szerinti megválasztása.

6. 1910. évi évtársulat felszámolóinak megválasztása.

7. Esetleges indítványok.

8. Időközben történt halálozás által megüresedett 1 igazgatósági tagsági hely választás által leendő betöltése.

A zárózámadás és mérleg idevonatkozó iratokkal együtt az intézet helyiségében a hivatalos órák alatt pármikor megtekinthetők.

A Hajdumegyei Takarékpénztár 1913-ik évi zárszámadása.

TARTOZIK.

Mérleg-számla.

KÖVETEL.

V A G Y O N				T E H E R			
	K	f.		K	f.	K	f.
Készpénz — — — —	72,152	96		Részvénytőke — — — —		1,000,000	
Girószámlán — — — —	30,804	13		Tartaléktőke* — — — —	515,000		
Postacsekk számlán — — — —	6,174	44		Nyugdíjalap — — — —	76,424	17	
Kabai fiók pénztárkészlete — — — —	5,295	09		Ingatlan értékcsokkenési tartalék — — — —	40,189	02	
Szováti fiók pénztárkészlete — — — —	2,837	28		Jótekonnyalap — — — —	5,120	50	
Püspökladányi fiók pénztárkészlete — — — —	5,369	88	122,633	Hajdusoboszlói árvaházalap — — — —	4,287	29	641,020
Váltók* — — — —			4,346,874	Betétek könyvecskére és folyószámlára — — — —			2,061,660
Jelzálogkölcsonők — — — —	1,157,478	46		Visszleszámított váltók — — — —			1,901,417
Kötvénykölcsonők — — — —	40,113		1,197,591	Engedményezett jelzálogkölcsonők — — — —			752,280
Adósok :				Hitelezők : — — — —			
folyószámlán fedezettel és bankoknál — — — —	34,263	74		Folyószámlán — — — —	75,524	52	
folyószámlán áru fedezettel — — — —	90,614	74	124,878	Lombardelőleg Oszt. Magy. Banknál — — — —	67,000		142,514
Értékpapírok és szelvények — — — —			303,593	Fel nem vett osztalék — — — —			380
Hajdusoboszlói termény- és áru raktár — — — —	91,122	26		Átmeneti tételek — — — —			61,722
Kabai termény- és áru raktár — — — —	97,675	16	188,800	Nyereségáthozat 1912. évről — — — —	8,000		
Földbirtok — — — —			178,000	1913. évi nyereség — — — —	142,040	57	150,040
Nyugdíjalap értékpapirjai — — — —			72,440				
Intézeti ház — — — —			70,445				
Árverésen vett ingatlanok — — — —			34,939				
Áruszámlán — — — —			15,497				
Karcagi gazdaság — — — —			18,922				
Felszerelések — — — —			2,445				
Átmeneti tételek — — — —			33,984				
			6,711,046				6,711,046

*Váltótárcánkból 2.782,000 — K jelzálogilag van biztosítva.

*Tartaléktőkének ez ideig dotációval 535,000 koronára emelkedett.

TARTOZIK.

Veszteség- és nyereség számla.

KÖVETEL.

K I A D Á S O K				J Ö V E D E L M E K			
	K	f.		K	f.	K	f.
Betétkamatok — — — —			102,852	43	Nyereség áthozat 1912. évről — — — —		8,000
Kifizetett kamatok és jutalékok — — — —					Váltókamatok és jutalékok — — — —	431,656	05
visszlesz. váltók, átruházott kötvénykölcsonők és folyószámlai hitelezők után — — — —			211,283	05	Kötvénykamatok és jutalékok — — — —	93,045	09
Adók — — — —	28,397	67			Folyószámlai kamatok — — — —	6,911	52
Betétkamat adók — — — —	10,285	23			Termény és áru raktárak tisztajöv. — — — —		9,462
Illetékek — — — —	682	35	39,365	25	Értékpapír kamatok — — — —		14,348
Tisztviselők és szolgák fizetése — — — —	21,826				Ingatlan jövedelem — — — —		6,739
Igazgatóság, felügyelőbiz. s választmány tiszteletdíja és napibiztosi díjak — — — —	10,320				Önszövetkezettől nyer. részesedés — — — —		4,508
Üzleti költségek — — — —	8,018	32	40,164	32	Árujutalékok — — — —		1,018
Leírások :					Előző évi leírásokból befolyt — — — —		82
Váltóknál — — — —	17,243	02					
Kabai tűzkárnál — — — —	10,294	18					
Értékpapíroknál — — — —	4,530	22	32,067	42			
Nyereség : — — — —			150,040	57			
			575,773	04			575,773

Hajdusoboszló, 1913. december 31-én.

A pénztárért:
Ifj. Zakar Sándor.

Körner Béla,
elnök-igazgató.

A könyvvezetésért:
Erdős Lajos, Epstein Imre,
főkönyvelő. főkönyvelő.

A Z I G A Z G A T Ó S Á G :

Dr. Baltazár Dezső, Barbócz Zsigmond, Dr. Czeglédy Mihály, Cseke Gábor, Hetey Ignác, Jeges János, Molnár Antal, Mandel Samu, Parti Gábor.

A F E L Ü G Y E L Ő B I Z O T T S Á G :

Adler Ferenc,

Csiha Márton,

Padrah Sándor,

Zakar Sándor,

Závory Béla.

A „H-Szoboszlói Takarékpénztár“ 1913. évi zárszámadása.

Mérleg-számla.

VAGYON				TEHER				
	K	f.	K	f.	K	f.	K	f.
Pénztár			17,488	32	Részvénytőke		400,000	
Váltók: Személyi hiteli	447,057				Tartalék-alap		52,317	82
Jelzálogilag biztosított	1.231,557		1.678,614		Nyugdíj-alap		27,459	34
Jelzálog kölcsönök			325,550		Jótékony-alap		1,497	31
Folyószámla adósok			36,671	73	Betétek		705,252	52
Pénzintézeteknél			4,061	20	Visszleszámított váltók		833,381	
Értékpapírok*			44,971	35	Átr. Jelz. kölcsönök		33,400	
Intézeti ház			30,615	19	Átmen. kam.: Váltóknál	27,881	80	
Árverésen vett ingatlan			2,310	20	Jelz. kölcsönöknél	6,286		34,167 80
Előlegek			480	50	Betét kamat adó			1,842 02
Átm. kam.: Átr. jelz. kölcsönnél	315	20			Fel nem vett osztalék			124
Visszlesz. váltóknál	10,728	40	11,043	60	Nyereség áthozat	3,377	23	
Leltár			2,751	21	Folyó évi nyereség	61,738	06	65,115 29
			2.154,557	30				2.154,557 30

*Ebből 16,000— K n. é. ar. jár. á 100 25
33,100— K n. é. kor. jár. á 82 85

A fenti mérleget behatóan megvizsgáltuk, a könyvekkel összehasonlítottuk és mindenben helyesnek találtuk.

Veszteség- és nyereség számla.

KIADÁSOK				BEVÉTELEK				
	K	f.	K	f.	K	f.	K	f.
Tőkésített és időközi betétkamat			39,242	05	Váltó kamat		142,929	41
Visszleszámítási kamat			65,909	97	Jelzálog kamat		25,622	65
Átruh. jelz. kölcsön kamat			1,670		Értékpapír kamat (adómentes)		2,148	50
Nyugdíj-alap kamat			1,340	05	Folyószámla kamat		2,372	76
Adó			12,277	12	Késedelmi kamat		1,070	20
Betétkamat adó			3,935	68	Jutalékok és különfélék		42,276	90
Illeték			136	60	Nyereség ingatlan eladásból		334	92
Szelvénybélyeg illeték			104		Nyereség áthozat		3,377	23
Fizetések			14,150					
Napibiztosítási díjak			1,224					
Kezelési költségek			4,818	46				
Leírások: Leltárból	144	80						
Váltókból	6,326							
Ért. ár. különbözet	1,238	55						
M. pénz. közp. hitelb. r. telj.	2,500		10,209	35				
Nyereség			65,115	29				
			220,132	57			220,132	57

Hajduszoboszló, 1913. december hó 31-én.

A KÖNYVVEZETÉSÉRT:

BAKSAY GYÖRGY,
cégvezető, főkönyvelő.

BORBÉLY SAMU,
penztárnok,

AZ IGAZGATÓSÁGÉRT:

OLÁH MIKLÓS,
aligazgató,

RÁCZ GÁBOR,
vezérigazgató

A fenti veszteség és nyereség számlát behatóan megvizsgáltuk a könyvekkel összehasonlítottuk, és mindenben helyesnek találtuk.

A FELÜGYELŐ-BIZOTTSÁGÉRT:

Dr. FEKETE LÁSZLÓ,

SÁGHY FERENCZ,

BOR JÁNOS.

Őszibarackfát,
mindenfélé
gyümölcsfa
vadonczot,
akáczcsemetét,
2 éves
gyökeres
szőlővesszőt
igen olcsón ad **Unghváry László**
faiskolája Czegled. Tessék árjegyzéket kérni!

Utazó pládek, kocsitakarók,
női **himalája sálak,** valódi **jäger**
áruk, nők férfiak részére. **Trikó ing-**
nadrágok és **pumpnadrágok** nők
részére. **Téli harisnyák, téli szok-**
nyák, téli fehéreneműek, papla-
nok, flaneltakarók, lábtörlők,
lópokrécok legolcsóbban **beszerezhetők:**
Kardos László
vászon, fehérenemű, menyasszonyi ke-
nye nagykereskedésében. **Debrecen,**
Kossuth-utca 9. szám.

MIELŐTT SZŐLŐVESSZŐT,
SZŐLŐOLTVÁNYT, BORT,
gyümölcs és díszfát vásárolna, a saját érdekében kérje
legjobb képes árjegyzékünket, mely mindenkire nézve
sok hasznos tudnivalót tartalmaz. Pontos cím:
Szűcs Sándor Fia szőlőoltványtelep és borter-
melő r. t. **BIHARDIÓSZEG.**

A „Gazdasági Bank Hajduszoboszlón Részvénytársaság“ zárószámadata.

TARTOZIK.				Mérleg-számla.				KÖVETEL.						
V A G Y O N				Korona	f.	Korona	f.	T E H E R						
Pénztár	—	—	—			3,504	79	Részvénytőke	—	—	—	150,000	—	
Giró O. M. B.	—	—	—			555	36	Tartaléktőke*	—	—	27,168	99	—	
Felszerelés, nyomtatvány	—	—	—			4,439	97	Veszteség tartalékalap	—	—	4,719	70	31,888	69
Zsákkölcsönüzlet	—	—	—			3,558	11	Betét, könyvön	—	—	370,613	51	—	—
Különbözők	—	—	—			6,060	99	Betét, folyószámlán	—	—	142,552	33	513,165	84
Ingatlan (Intézeti ház)	—	—	—			13,261	45	Visszleszámított váltó	—	—	—	—	375,386	—
Váltó*	—	—	—			945,424	02	Letét	—	—	—	—	3,286	39
Értékpapír	—	—	—			2,775	08	Felnemvett osztalék	—	—	—	—	163	—
Kötvény	—	—	—			40,503	—	Átmeneti kamatok	—	—	—	—	11,400	74
Folyószámlai adósk	—	—	—			80,115	96	Nyereség	—	—	—	—	21,003	70
Átmeneti visszleszámított kamat	—	—	—			6,095	63							
						1,106,294	36						1,106,294	36

*Ebből jelzálogilag biztosítva K 791,623.

*Ez évi hozzájárulással K 40,022-39.

TARTOZIK.				Veszteség- és nyereség számla.				KÖVETEL.						
V E S Z T E S É G				Korona	f.	Korona	f.	N Y E R E S É G						
Könyvetét kamat	—	—	—			18,703	66	Váltókamat	—	—	—	97,987	07	
Visszleszámított váltó kamat	—	—	—			47,531	31	Kötvény kamat	—	—	—	3,159	42	
Tisztifizetés	—	—	—			14,893	78	Számla kamat	—	—	—	2,448	96	
Üzleti költség	—	—	—			2,550	50	Zsákkövédlem	—	—	—	1,482	92	
Adó	—	—	—			7,504	97	Jutalék	—	—	—	12,600	—	
Tartaléktőke 5% kamatja	—	—	—			1,520	—							
L e i r á s o k														
Váltó	—	—	—	444	—	—	—							
Zsákkölcsönüzlet	—	—	—	2,000	—	—	—							
Perköltség	—	—	—	726	45	—	—							
Felszerelés és nyomtatvány	—	—	—	800	—	3,970	45							
Nyereség	—	—	—	—	—	21,003	70							
						117,678	37						117,678	37

Hajduszoboszló, 1913. december 31-én.

Cseke Gábor, pénztárnok.

Kalocsay Gusztáv, elnök-igazgató.

Áron Lajos, főkönyvelő.

A Z I G A Z G A T Ó S Á G:

Dr. Grósz Adolf, Demjén Ferenc, Nagy Sámuel, Márton Lajos, Márton József, B. Nagy János, Szabó Sándor, K. Szilágyi Bálint.

F E L Ü G Y E L Ő - B I Z O T T S Á G:

Kiss János,

Rochlitz Arthur,

Farkas Bálint.

A Gazdasági Bank Hajduszoboszlón Részvénytársasággal kapcsolatos Népsegélyező Szövetkezet zárószámadata.

TARTOZIK.				Mérleg-számla.				KÖVETEL.			
V A G Y O N				Korona	fill.	T E H E R					
Különbözők	—	—	—	977	21	1909. évi évtársulat nyeresége	—	—	2,034	11	
Kötvény	—	—	—	109,449	—	1910. " " "	—	—	1,220	59	
Nyomtatvány	—	—	—	450	66	1911. " " "	—	—	557	88	
Felszerelés	—	—	—	377	05	1912. " " "	—	—	318	—	
						Törzsbetét	—	—	78,145	20	
						Veszteség tartalék-alap	—	—	2,102	45	
						Letét	—	—	133	68	
						Folyószámla	—	—	21,205	94	
						Nyereség	—	—	5,536	07	
				111,253	92						
										111,253	92

TARTOZIK.				Veszteség- és nyereség számla.				KÖVETEL.				
V E S Z T E S É G				Korona	fill.	N Y E R E S É G						
Üzleti költség	—	—	—	88	25	Beírás díj	—	—	—	141	40	
Tiszti fizetés	—	—	—	1,830	68	Kamat	—	—	—	5,584	82	
Számla kamat	—	—	—	2,623	—	Kezelés	—	—	—	1,627	62	
Adó	—	—	—	760	54	Jutalék	—	—	—	3,279	60	
Napibiztosi díj	—	—	—	402	—	Mulasztási illeték	—	—	—	607	10	
Nyereség	—	—	—	5,536	07							
				11,240	54							
											11,240	54

Tagok száma volt 1912 évben 1190 tag 4176 törzsbetéttel.

Tagok száma volt 1913 évben 1065 tag 3889 törzsbetéttel.

Hajduszoboszlón, 1913. december 31-én.

CSEKE GÁBOR, pénztárnok.

KALOCSAY GUSZTÁV, igazgatósági-elnök.

ÁRON LAJOS főkönyvelő.

A Z I G A Z G A T Ó S Á G:

Dr. Grósz Adolf, Magyar Imre,

Áron Béla, Gajzer János, Lázár Antal,

Parti Mihály, Székely József.

A F E L Ü G Y E L Ő - B I Z O T T S Á G:

Weinberger Gábor,

Soós Mihály,

Székely Gyula.

Hajdumegyei Takarékpénztárral egyesült Önsegélyző Szövetkezet. M é r l e g - s z á m l a.

V A G Y O N		összeg		T E H E R		összeg	
		korona	fillér			korona	fillér
Pénztár számlán		1,275	49	Törzsbetét számlán		379,363	—
Kötvény „		316,805	50	Tartaléktőke számlán		7,104	68
Betét „		116,627	76	Lezárt évtárs. nyereség számlán		573	24
				1908. évi évtárs. nyereség		213	63
				1909. „ „ „		10,751	13
				1910. „ „ „		6,568	94
				1911. „ „ „		3,198	90
				1912. „ „ „		847	36
				Folyó évi nyereség		26,087	87
		434,708	75			434,708	75

1913. jan. 1-én volt 3821 tag 14,999 törzsbetéttel
1913. évben belépett 608 tag 3349 törzsbetéttel
1913. évben kilépett 867 tag 4189 törzsbetéttel
1914. jan. 1-én van 3562 tag 14,159 törzsbetéttel

Veszteség- és nyereség számla.

V E S Z T E S É G		összeg		N Y E R E S É G		összeg	
		korona	fillér			korona	fillér
Napibiztosági díj — — — —		408	—	Kötvény kamatok és jutalékok — — — —		20,681	75
Kezelési költség — — — —		4,508	74	Betét kamatok — — — —		4,260	91
Állami és községi adók — — — —		1,586	76	Késedelmi díj — — — —		2,417	16
Illetékek — — — —		24	90	Kezelési díj — — — —		4,508	74
Üzleti költség — — — —		65	09	Könyv- és nyomtatvány díjak — — — —		812	80
Folyó évi nyereség — — — —		26,087	87			32,681	36
		32,681	36			32,681	36

Hajduszoboszló, 1913. december 31.

Körner Béla,
elnök.Ifj. Zakar Sándor,
pénztárnok.Erdős Lajos,
főkönyvelő.

A Z I G A Z G A T Ó S Á G:

Bor János, Borbély József, Grünberger Adolf, Hetey Ignác, Ifj. Cseke Gábor, Neumann József, Dr. Simon József.

A F E L Ü G Y E L Ő B I Z O T T S Á G:

Szécsy Miklós,

Fehér Gábor,

Körner Géza.

Menyasszonyi selyemruhák

minden színben.

Selyem és zsenilien kendők.

Menyasszonyi koszorúk, fátolók.

Ágy és asztalterítők.

Kasmir- és selyem paplanok.

Szőnyegek, függönyök.

Kész női ingek, ágyhuzatok.

Férfi ingek, lábravalók.

Zsebkendők, harisnyák.

Női divat szövetek.

Velezek, flanellek,

olcsó szabott áron kaphatók:

Szabó Lajos fiai cégnél

DEBRECEN, Rózsa-utca.

Vigyázz! Rékre festett kártyák! Vigyázz!

Menyasszonyoknak

még eddig soha nem létező árendemény.

1 mtr. karton csak	— K 30 f.
1 „ brochát	— „ 34 „
1 „ „ mindenszínben — „	50 „
1 vég finom vászon	7 „ 96 „
1 „ menyasszonyi vászon	9 „ — „
1 „ vastag lepedő vászon	9 „ 20 „
1 „ jó minőségű kanavász	9 „ 50 „
1 drb. barchett szoknya	1 „ 20 „
1 drb. klott szoknya	1 „ 06 „
1 mtr. divatos crepon	— „ 80 „

Divat kelmék menyasszonyi ruhákra mélyen leszállított árakban
Harisnyák, csipkék, díszek.

MOLNÁR női-divat áruházában Debrecen,

Kossuth és Batthyány-utca sarok.
A debreceni színházzal szemben.

A ki

magot vet

fákat ültet

virágot tenyészt

és kertjében gyönyörködni akar,
az forduljon

Mühle Árpád

kertészeti nagytelepéhez

= TEMESVÁR. =

Diszfőárjegyzék

ingyen és bérmentve.

Gyógyíthatók-e a tüdőbajok?

Ezen rendkívül fontos kérdés foglalkoztatja mindazokat, akik asztmában, tüdő- és torokbeli gümőkórban, sorvadásban, tüdőcsucsuhurutban, idült köhögésben, elnyálkásodásban, hosszas rekedtségben szenvednek és eddig gyógyulást nem találtak. Minden ily beteg kap tőlünk **teát** teljesen ingyen és bérmentve egy ábrával ellátott könyvet. **Dr. med. G. Guttmann**, a Fiesenygyógyintézet főorvosa és a könyv e kérdést tárgyalja: „Gyógyíthatók-e a tüdőbajok?”. Azonkívül küldünk egy mintát, ami bevált világhírű diétikus teáinkból. Sok ezren dicsérik, akik eddig használták. Gyakorló orvosok e teá-mint kiváló diétikumot használták és dicsérik **tüdőgümőkór**nál (sorvadás), **asthma**, **bronchitis** és **torokhurut** eseteiben. Ez a Tea nem titkos szer, Lieberfüvekből van összeállítva, melyek császári rendelet folytán a szabad forgalomnak vannak átengedve. Az ára oly jutányos, hogy a vagyontalanok is megszerezhetik. De hogy minden betegnek alkalmat adjunk, hogy e teát minden kockázat nélkül kipróbálhassa és bajának minemisége iránt tájékozódhassék, elhatároztuk, hogy minden betegnek megküldjük a „Gyógyíthatók-e a tüdőbajok?” című könyvet és egy próbát a teáinkból, és pedig teljesen ingyen és bérmentve. Csak tessék egy levelező-lapot írni pontos címével az alábbi cégnek: **PUHLMANN & Co. Berlin 837. Müggelstrasse 25.**

GRAND HOTEL ESPLANADE NAGY SZÁLLODA

Budapest, III. Zsigmond-u. 38-40
Telefon 130-35.
6 percnire a nyugati és déli
vasut pályaudvaroktól.

a Szent-Lukács- és Császár-gyógyfürdőkkel szemben. Rózsadomb parkos (fövében). A modern technika legújabb
hat emeletes szálloda pazar fényvel berendezett 250 szobával. Rézbutor, központi gőzfűtés, minden szobában hideg-meleg víz,
villanyvilágítás. Lifték, külön olvasó-, társalgó-, író szobák stb.

Elsőrangú étterem és kávéház.

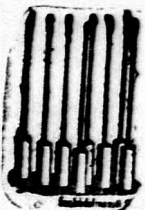
Penziórendszer is. Kereskedelmi utazók és fürdőzőknek igen alkalmas. A vonatokhoz saját autójáratok. Villamos közlekedés minden irányban. — Mér-
sékelt polgári árak. — Uri és női fodrász a házban. Szives párt fogást kér **Pallai Miksa** igazgató tulajdonos.

Hirdessünk
a „Független Hajduság”-ban.

Neubauer János



sodronykerítés
gyára
DEBRECEN,
Kétmalom-utca
4. szám.
Telefon 768.



Ajánlja a legújabb világszabadalommal
bíró gépsodronyfonatját, mely a két szé-
lén merevítő huzallal van ellátva és felső
szélén tüskésre készítve, sodronykeríté-
seket, szabadalmazott betontömbös cső-
vas oszlopokkal; erős, egyszerű és diszes
kapukat, ajtókat, szabadalmazott trágya
hordó puttonyt, sodrony kocsi ülést,
sodrony ágybetét, építkezéshez rabc-
hálót, szabadalmazott mennyezet nádfo-
natot, drótkosarat, áthányó rostát,
szikrafogót, azonkívül min-
denféle drótmunkát a legjutá-
nyosabban elkészít.



Árjegyzéket

kivánatra ingyen és bérmentve küld.

PEKAREK TEA

elismert legelőkelőbb
teamárka.

King of
Jamaika rum
eredeti üvegekben legfinomabb
rum, teához.

Cserép és téglá eladás
Hajduszováton.

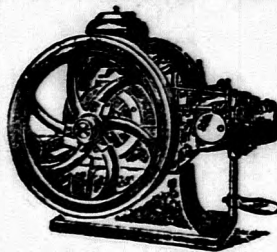
Mivel a községyi gyár bérelete ez
évben lejár, a készletben levő nagy-
mennyiségű legjobb minőségű
cserép és téglá
rendkívül olcsón kapható.

A közönség szives pártfogását
kéri

Károlyi Antal

cserép és téglagyáros.
Hajduszovát, 204. hsz.

A VILAGHIRU
ES LEGUJABB RENDSZERU



BOLINDER MOTOROK

és azok alkatrészei kizárólag

ÁNYOS IMRE

cégnél
kaphatók

BUDAPEST, VI. PODMANICZKY-UTCA 17.

Telefon 12-76.

Legkisebb nyersolajszükséglet!

Feltétlen jótállás!

Jutányos árak!

Kedvező fizetési feltételek!

Nérjen díjtalan telvilágosítást és ingyen árjegyzéket.

Megyei telefon 696.

Megyei telefon 696.

Legújabb divatu menyasszonyi és
eljegyzési ékszereket jutányosan

HALÁSZ NÁNDOR

órás és ékszerésznél vásárolhatunk

DEBRECENBEN, a nagytakarék új
palotájában.